

Texte pseudonymisé

**Avertissement:** Ce document pseudonymisé a une valeur purement informative. Le document original seul fait foi.

**Arrêt n°84/24 chap  
du 7 juin 2024.**

La Chambre de l'application des peines de la Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg a rendu le sept juin deux mille vingt-quatre l'**arrêt** qui suit:

Vu le recours déclaré en date du 5 juin 2024, au greffe de la Cour d'appel, Chambre de l'application des peines, par Maître Laurent LIMPACH, avocat à la Cour, en remplacement de Maître David GROSS, avocat à la Cour, demeurant à Luxembourg, au nom et pour compte de

**PERSONNE1.), né le DATE1.) à ADRESSE1.) PAYS1.), demeurant à ADRESSE2.),**

contre la décision de Madame la déléguée du Procureur général d'Etat à l'exécution des peines du 15 mai 2024, lui notifiée le 28 mai 2024 ;

Vu les réquisitions écrites du Ministère public ;

**LA CHAMBRE DE L'APPLICATION DES PEINES DE LA COUR D'APPEL :**

Vu le recours introduit par déclaration au greffe de la Cour d'appel, Chambre de l'application des peines, le 5 juin 2024 par le mandataire de PERSONNE1.) aux termes duquel ce dernier entend faire un recours contre la décision de la Déléguée du Procureur général d'Etat à l'exécution des peines (ci-après la Déléguée) du 15 mai 2024 lui notifiée le 28 mai 2024

Par cette décision, la Déléguée a retenu que PERSONNE1.) devra exécuter, entre le 28 janvier 2025 et le 21 juin 2026, une interdiction de conduire ferme de 17 mois résultant de la déchéance du sursis de 17 mois prononcée par jugement du 14 juin 2023 rendu par une chambre correctionnelle du Tribunal d'arrondissement de Luxembourg, à la suite d'un jugement prononcé en date du 21 mars 2024 par une chambre correctionnelle du Tribunal d'arrondissement de Luxembourg ayant condamné le requérant, pour conduite en état d'ivresse et pour différentes contraventions au code de la route, à une interdiction de conduire de 15 mois, exceptés les trajets limitativement énumérés à l'article 13, point 1er de la loi modifiée du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques.

PERSONNE1.) affirme avoir un besoin impérieux de son permis de conduire afin de pouvoir exécuter son travail. Il devrait pouvoir se rendre à son lieu de travail et il devrait se déplacer en voiture pendant ses heures de travail pour réaliser les missions qui lui sont confiées en tant qu'agent de nettoyage. Il devrait de même travailler pour son employeur SOCIETE1.) sàrl les week-ends et les jours fériés.

A défaut de disposer de son permis de conduire, il ne pourrait plus assurer ses fonctions et il risquerait de perdre son emploi qui constitue sa seule source de revenus.

Il demande que les trajets limitativement énumérés à l'article 13, point 1ter de la loi précitée soient exemptés de l'interdiction de conduire prononcée en date du 14 juin 2023.

A l'appui de sa requête, il verse une fiche de salaire pour le mois d'avril 2024, un extrait bancaire concernant un prêt avec une mensualité de 317,70 euros à rembourser à la société SOCIETE2.) s.a., un extrait bancaire pour attester sa participation au loyer à hauteur de 650 euros et un extrait bancaire pour prouver un soutien financier à sa mère à hauteur de 322,26 euros.

Dans ses réquisitions écrites du 6 juin 2024 le représentant du Ministère public conclut à la recevabilité du recours et à voir déclarer la demande non fondée. Il estime que le requérant n'a pas prouvé à suffisance qu'il mérite la faveur sollicitée.

Le recours est recevable pour avoir été introduit dans la forme et le délai de la loi.

Conformément à l'article 697 § 2 du code de procédure pénale, la décision à intervenir sera prise en composition de juge unique.

PERSONNE1.) demande la faveur du droit de conduire un véhicule pour les trajets limitativement énumérés à l'article 13, point 1ter de la loi modifiée du 14 février 1955 précitée en se basant sur l'article 694 § 5, du code de procédure pénale qui dispose que:

*« En cas de nouvelle condamnation subséquente à une première interdiction de conduire, et si la nouvelle condamnation à l'interdiction de conduire qui entraîne la déchéance du sursis est assortie d'un des aménagements prévus à l'article 13.1ter de la loi modifiée du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques, la chambre de l'application des peines peut, sur requête du condamné, assortir la première condamnation du même aménagement ».*

PERSONNE1.) se trouve dans l'hypothèse prévue par la loi.

PERSONNE1.) a été condamné à deux reprises par les juridictions répressives pour des infractions commises en matière de roulage. En vertu de ces décisions judiciaires ayant autorité de chose jugée, il doit désormais exécuter une interdiction de conduire ferme, mais il entend pouvoir profiter de la faculté précitée. Il va de soi que celui qui revendique pareille faveur doit rapporter la preuve d'un besoin impératif de son permis de conduire justifiant l'octroi de la

dispense d'exécuter une interdiction de conduire à laquelle il a été légalement condamnée. Il doit en outre rapporter la preuve qu'il mérite cette faveur. En aucun cas le recours à la faculté prévue par l'article 694, paragraphe 5, du code de procédure pénale ne doit dégénérer en un automatisme par le simple fait pour un requérant de l'invoquer, mais doit être apprécié in concreto à la lumière de la spécificité de chaque situation individuelle et des pièces pertinentes caractérisant un besoin impératif du permis de conduire produites à l'appui.

La Chambre de l'application des peines constate que le requérant verse une fiche de salaire d'avril 2024 démontrant qu'il exerce la fonction d'agent de nettoyage auprès de la société SOCIETE1.) sàrl. Il ne remet cependant aucun document duquel il résulte qu'il a besoin de son permis de conduire pour pouvoir conduire un véhicule automoteur dans le cadre de l'exercice de son métier d'agent de nettoyage.

En ce qui concerne la condition du mérite de cette faveur, il y a lieu de relever que PERSONNE1.) a écopé, par jugement du Tribunal d'arrondissement de Luxembourg du 14 juin 2023, d'une première condamnation pour, en tant que conducteur d'un véhicule automoteur en état d'ivresse avancé, avoir causé un accident de la circulation lors duquel une personne a été blessée, jugement ayant prononcé une interdiction de conduire judiciaire de 24 mois, l'exécution ayant été assortie du sursis partiel pour la durée de 17 mois. Il a cependant été déchu de ce suris par la nouvelle condamnation.

Le requérant ne semble donc pas avoir pris conscience de la gravité de son comportement en mars 2023 en mettant à jour en novembre 2023 une résistance certaine à respecter les règles régissant la conduite d'un véhicule automoteur sur la voie publique au regard du fait qu'il a conduit de nouveau une voiture sur la voie publique en date du 5 novembre 2023, soit cinq mois après sa première condamnation du 14 juin 2023, avec un taux d'ivresse de 0,65 mg par litre d'air expirée.

La Chambre de l'application des peines relève en outre qu'à 26 ans le requérant s'est déjà fait remarquer à deux reprises pour ne pas avoir respecté la législation régissant la circulation routière.

PERSONNE1.) n'a dès lors pas prouvé à suffisance qu'il a un besoin impérieux de son permis de conduire et au vu de la gravité des infractions commises et de son jeune âge, il ne saurait mériter la faveur sollicitée.

Il ressort des développements qui précèdent que la demande de PERSONNE1.) n'est pas fondée.

### **PAR CES MOTIFS :**

**La Chambre de l'application des peines, siégeant en composition de juge unique,**

**déclare le recours de PERSONNE1.) recevable, mais non fondé.**

Ainsi fait et jugé par Vincent FRANCK, premier conseiller à la Chambre de l'application des peines de la Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg, qui a signé le présent arrêt avec le greffier assumé Fabio SPEZZACATENA.

La lecture de l'arrêt a été faite en audience publique à la Cité Judiciaire, Bâtiment CR, Plateau du St. Esprit, par Vincent FRANCK, premier conseiller, en présence de Fabio SPEZZACATENA, greffier assumé.